

**Zeitschrift:** Werdenberger Jahrbuch : Beiträge zu Geschichte und Kultur der Gemeinden Wartau, Sevelen, Buchs, Grabs, Gams und Sennwald

**Herausgeber:** Historischer Verein der Region Werdenberg

**Band:** 8 (1995)

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



9472 GRABS

BÄCKEREI · KONDITOREI

TEL: 081/771 29 66

Unsere Spezialitäten:

Apéro-Gebäck  
Feine Glacétorten  
Verschiedene  
Schoggi-Spezialitäten

## ROHRER & BECK

Treuhand und Revisions AG

- Buchführung
- Steuerberatung
- Revisionen
- Unternehmungsberatung
- Expertisen
- Liegenschaftenverwaltung

Rheinstrasse 1  
9471 Buchs  
Telefon 081 / 756 22 22  
Telefax 081 / 756 61 72



IHRE SCHWEIZER REGIONALBANK



### Für sämtliche Fragen in Sachen Geld

... die leistungsfähige Regionalbank mit der persönlichen Beratung.



KREDITANSTALT GRABS

Hauptsitz  
CH-9472 Grabs  
Tel. 081 771 25 55  
Fax 081 771 49 33

Filiale  
CH-9470 Werdenberg  
Tel. 081 771 11 61  
Fax 081 771 52 20



## Zur Goldschmitte

juwelen und schmuck  
individuelle entwürfe  
exklusive einzelanfertigungen

atelier doris schmid  
im städtli 26 · 9470 werdenberg  
tel. 081 / 771 35 32

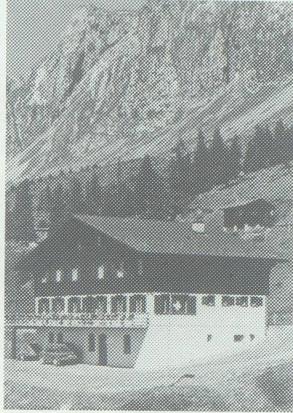
### Ihr Ferien- und Ausflugsziel



Gipfelhütte Alvier



Berghaus Strahlrüfi



Berghaus Palfries

**Gipfelhütte Alvier**  
2345 m ü. M. Touristenlager für ca. 25 Personen  
Tel. 077 / 81 88 95

**Berghaus Strahlrüfi**  
31 Betten, Tel. 081 / 783 11 60

**Berghaus Palfries**  
30 Betten/fl. Warm- und Kaltwasser, 4 Touristenlager für ca. 80 Personen. Grosse Sonnenterrasse  
Tel. 081 / 783 12 24

Günstige Vollpensionspreise (offen von Juni bis November)

**Elsbeth und Köbi Frey**

**«Mit Bankverein-Kassenobligationen  
habe ich das Heu auf der richtigen Bühne.»**

(R.H. in B.)

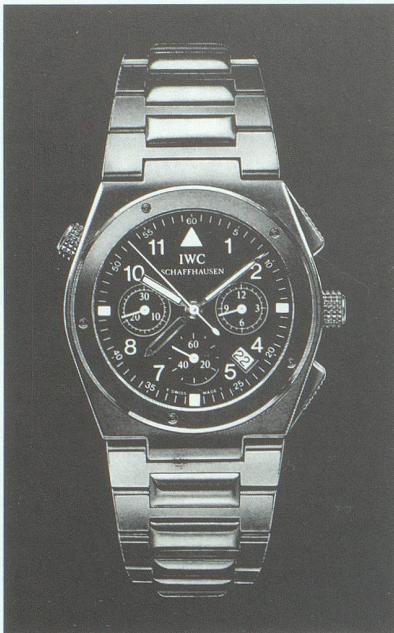
Mit den Kassenobligationen des Bankvereins liegen Sie immer richtig. Mit einem hohen Mass an Sicherheit und garantiert gleichbleibenden Zinsen, die jährlich ausbezahlt werden. Wenn Sie auf Nummer Sicher gehen wollen, sollten wir darüber sprechen.



EINE IDEE MEHR

9470 Buchs, Bahnhofstrasse 12, Tel. 081/756 37 94

Die Ingenieur Chrono Alarm  
von IWC.  
Wer sie trägt, bekommt etwas  
zu hören.



Fr. 4'750.-/mit Stahlband

Vorbei sind die Zeiten der verschlafenen Rendez-vous, die einfach so damit entschuldigt werden konnten, dass man den Blick auf die Uhr vergass. Denn jetzt bekommen Sie nicht hinterher, sondern vorher etwas zu hören, was Ihre Aufmerksamkeit weckt: Bip-bip, bip-bip, bip-bip...

Sie tragen am Arm die Ingenieur Chrono Alarm, die Sie bis 12 Stunden im voraus auf Ihre Leidenschaft für Pünktlichkeit einstellen können. Bip-bip, bip-bip, bip-bip.

Dann drücken Sie die zweite zusätzliche Krone, das hervorstechendste neue Merkmal Ihrer Chrono Alarm, und sie verwandelt sich augenblicklich und stillschweigend in eine gewöhnliche Uhr mit allen aussergewöhnlichen Eigenschaften einer «Ingenieur». Von der man ja schon immer nur Gutes zu hören bekam.

**Letta**  
Uhren Bijouterie  
Rathausplatz 9470-BUCHS  
Telefon 081/756 13 85

# Innen-ausbau

Planen Sie einen Neubau? Oder denken Sie ans Umbauen? Oder wollen Sie Ihren Estrich ausbauen? Wir stehen Ihnen für alle Fragen des Innenausbau gerne zur Verfügung. Von der Beratung über die Planung bis zur exakten fachmännischen Ausführung. Das Erfüllen Ihrer Wünsche ist unser Ziel.



**Dütschler AG**

Schreinerei, 9465 Salez, Tel. 081/757 20 10

**Schlössli**  **Sax**

Spezialitäten-Restaurant  
CH-9468 Sax (Rheintal)

*HISTORISCHER LANDGASTHOF*

*IM ST. GALLER RHEINTAL*

*Französische Küche und Saison-Spezialitäten*

*Grosser Rittersaal (unterteilbar)  
für Hochzeiten, Familien- und Geschäftsanlässe  
(bis 100 Personen)*

*Freiherrenstube und Grill-Grotto (bis 30 Personen)*

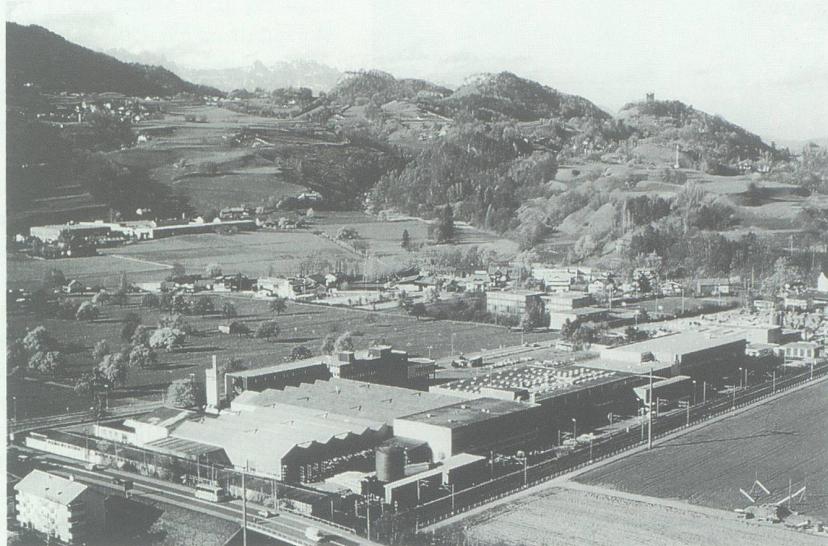
*Panorama-Terrasse*



Montag und Dienstag: Ruhetag  
(Bankette möglich)  
Familie Bruno Weder  
Tel. 081/757 10 66, Fax 081/757 19 78

*balzers*

Hochtechnologie-Produkte "Made in Trübbach"  
auf der ganzen Welt erfolgreich



Die Gründung der Balzers AG vor 48 Jahren war für das gesamte Rheintal ein Schritt von grosser wirtschaftlicher Bedeutung. So wurden u.a. 949 Lehrlinge in den verschiedensten Berufen zu hochqualifizierten Fachleuten ausgebildet.

Heute bietet das Unternehmen interessante und anspruchsvolle Arbeitsplätze für 1285 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus der Region - 539 davon im Werk Trübbach.

Sie alle tragen mit ihrer Kreativität und Kompetenz dazu bei, die Hochtechnologie-Produkte zu schaffen, die in der modernen Technik viele neue Lösungen ermöglichen und die sich bei unseren Kunden in aller Welt einer hohen Wertschätzung erfreuen.

Balzers Aktiengesellschaft  
9496 Balzers und 9477 Trübbach  
Tel. (075) 388 41 11  
Fax (075) 388 54 24

Balzers: Spitzentechnologie auch in Zukunft

8. 95  
WIGAP

**Werdenberger  
Industrie-  
und  
Gewerbe-  
Ausstellung  
Buchs**

**2. bis 10.  
September**

Auf dem Marktplatz am  
Werdenberger-See

Tägliches Unterhaltungs-  
programm im WIGA-  
Restaurant siehe Presse

**Patronat:**  
Werdenberger Gewerbe